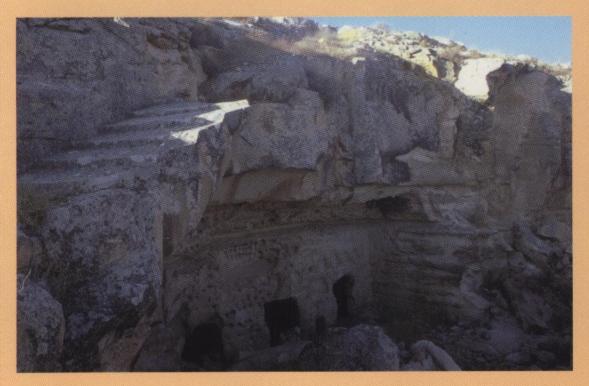
#### UNIVERSIDAD DE MURCIA ÁREA DE HISTORIA ANTIGUA

# ANTIGÜEDAD Y CRISTIANISMO

MONOGRAFÍAS HISTÓRICAS SOBRE LA ANTIGÜEDAD TARDÍA

## XXII



Alejandro Egea Vivancos

EUFRATENSE ET OSRFIOENE: POBLAMIENTO ROMANO EN EL ALTO ÉUFRATES SIRIO

## ÍNDICE

### EUFRATENSE ET OSRHOENE: POBLAMIENTO ROMANO EN EL ALTO ÉUFRATES SIRIO

Alejandro Egea Vivancos

rrologo	23
PRIMERA PARTE	
CAPÍTULOS INTRODUCTORIOS	
Capítulo 1: METODOLOGÍA Y PLAN DE TRABAJO	31
1. FASE DE DOCUMENTACION PREVIA	31
2. PROSPECCIÓN ARQUEOLÓGICA	32
2.1. Estrategia de prospección	32
z.z. Catalogación	35
2.3. Trabajo gráfico	35
2.4. Estudio de los materiales	36
2.5. Trabajo de gabinete	36
3. INFORMATIZACIÓN	37
3.1. Escaneo y digitalización	37
3.2. Procesamiento de la información	37
Capítulo 2: HISTORIA DE LA INVESTIGACIÓN	41
1. LA ROMANIZACIÓN EN SIRIA. ESTADO DE LA CUESTIÓN	42
1.1. De las primeras expediciones hasta la 2ª Guerra Mundial	43
1.2. Segunda Mitad del Siglo XX. Proyectos del I.F.A.P.O.	44
1.3. Fines de Siglo XX. Misiones Arqueológicas de Salvamento	47
1.4. Estudios sobre el Limes Oriental	47

1.5. El Monacato Sirio	49
2. LA ROMANIZACIÓN EN EL ALTO ÉUFRATES SIRIO. ESTADO DE LA	
CUESTIÓN	50
2.1. Los primeros viajeros, cronistas y expediciones	50
2.2. Las Misiones Arqueológicas de Salvamento	52
2.2.1. Presa «al-Thawra» en Ţabqa. Lago Asad	52
2.2.2. Presa de Tišrīn	55
2.3. Un Balance Negativo	57
3. FUENTES LITERARIAS SOBRE EL ALTO ÉUFRATES SIRIO	58
3.1. Referentes a datos geográficos	59
3.2. Referentes a la situación política y militar	60
3.3. Referentes a Hierapolis y la Diosa Siria	60
3.4. Referentes al monacato y extensión del Cristianismo	61
Capítulo 3: CARACTERÍSTICAS DEL MEDIO FÍSICO Y GEOGRÁFICO	65
1. SIRIA. GENERALIDADES	65
2. EL ÉUFRATES	67
3. ALTO ÉUFRATES SIRIO	68
3.1. Orilla Derecha del Éufrates	70
3.2. Orilla Izquierda del Éufrates	70
3.3. Valle del Éufrates	71
4. GEOGRAFÍA ANTIGUA	73
4.1. Siria	73
4.2. Eufratense versus Osrhoene	75
4.2.1. Osrhoene	76
4.2.2. Eufratense	77
5. LOS VADOS DEL RÍO	78
5.1. Precedentes. Thapsaco y Zeugma	79
5.2. El paso de Hierapolis ¿Caeciliana?	80
5.3. Qal <sup>c</sup> at Nāŷm	81
5.4. Otros vados	82
5.4.1. Ŷarābūlūs/Qarqamiš	85
5.4.2. Frente a Tell Aḥmar	85
5.4.3. Qara Qūzāq	85
5.4.4. Burṭāqlī	85
Capítulo 4: EL NORTE DE SIRIA EN LOS PERIODOS ROMANO Y BIZAN-	
TINO. CONTEXTO HISTÓRICO	87
1 LOS PRECEDENTES SELEÚCIDAS	88
2. EVOLUCIÓN DE LA PROVINCIA SIRIA DURANTE ÉPOCA ROMANA	90
2.1, Siglo I a.CI d.C.	90
2.1.1. El plan territorial pompeyano	90
2.1.2. Augusto	91
2.1.3. Época Julio-Claudia	92
2.1.4. Época Flavia	93

1.5. El Monacato Sirio	49
2. LA ROMANIZACIÓN EN EL ALTO ÉUFRATES SIRIO. ESTADO DE LA	
CUESTIÓN	50
2.1. Los primeros viajeros, cronistas y expediciones	50
2.2. Las Misiones Arqueológicas de Salvamento	52
2.2.1. Presa «al-Thawra» en Ţabqa. Lago Asad	52
2.2.2. Presa de Tišrīn	55
2.3. Un Balance Negativo	57
3. FUENTES LITERARIAS SOBRE EL ALTO ÉUFRATES SIRIO	58
3.1. Referentes a datos geográficos	59
3.2. Referentes a la situación política y militar	60
3.3. Referentes a Hierapolis y la Diosa Siria	60
3.4. Referentes al monacato y extensión del Cristianismo	61
Capítulo 3: CARACTERÍSTICAS DEL MEDIO FÍSICO Y GEOGRÁFICO	65
1. SIRIA. GENERALIDADES	65
2. EL ÉUFRATES	67
3. ALTO ÉUFRATES SIRIO	68
3.1. Orilla Derecha del Éufrates	70
3.2. Orilla Izquierda del Éufrates	70
3.3. Valle del Éufrates	71
4. GEOGRAFÍA ANTIGUA	73
4.1. Siria	73
4.2. Eufratense versus Osrhoene	75
4.2.1. Osrhoene	76
4.2.2. Eufratense	77
5. LOS VADOS DEL RÍO	78
5.1. Precedentes. Thapsaco y Zeugma	79
5.2. El paso de Hierapolis ¿Caeciliana?	80
5.3. Qal <sup>c</sup> at Nāŷm	81
5.4. Otros vados	82
5.4.1. Ŷarābūlūs/Qarqamiš	85
5.4.2. Frente a Tell Aḥmar	85
5.4.3. Qara Qūzāq	85
5.4.4. Burṭāqlī	85
Capítulo 4: EL NORTE DE SIRIA EN LOS PERIODOS ROMANO Y BIZAN-	
TINO. CONTEXTO HISTÓRICO	87
1 LOS PRECEDENTES SELEÚCIDAS	88
2. EVOLUCIÓN DE LA PROVINCIA SIRIA DURANTE ÉPOCA ROMANA	90
2.1, Siglo I a.CI d.C.	90
2.1.1. El plan territorial pompeyano	90
2.1.2. Augusto	91
2.1.3. Época Julio-Claudia	92
2.1.4. Época Flavia	93

2.2. Siglo II	94
2.3. Siglo III	95
3. SIRIA DURANTE ÉPOCA BIZANTINA	95
3.1. Siglos IV-V	96
3.2. Siglos VI-VII	97
4. EL ÉUFRATES. SU VALOR DEFENSIVO Y MILITAR	99
4.1. La evolución del <i>limes</i>	99
4.1.1. La primera fortificación del Éufrates. Labor de Corbulón	100
4.1.2. Pérdida temporal de su valor fronterizo	103
4.1.3. De nuevo tierra de frontera	103
5. LOS ENEMIGOS ORIENTALES DE ROMA: PARTOS Y PERSAS	104
5.1. Imperio Parto	105
5.2. Imperio Persa Sasánida	106
6. EL PAPEL COMERCIAL DEL ÉUFRATES	107
7. VÍAS DE COMUNICACIÓN	109
7.1. Rutas del Mediterráneo al interior	110
7.1.1. Antioquía-Beroea-Hierapolis-Caeciliana	110
7.1.2. Antioquía-Beroea-Hierapolis-Eraciza/Apammari	111
7.1.3. Antioquía-Beroea-Hierapolis-Zeugma	112
7.2. Rutas Norte-Sur	112
7.2.1. Orilla derecha del Éufrates. Samosata-Sura	112
7.2.2. Orilla izquierda del Éufrates	E-2-2
7.2.3. Navegación Fluvial	112
CT -	113
SEGUNDA PARTE	
CATÁLOGO ARQUEOLÓGICO	
Maria de la companya	
Introducción a la segunda parte	119
10 cm and the contract of the second photocological contract contract and the second contract and the	
0 ''II D 1 (F 6	
The second of th	
Capítulo 5: QURUQ MAGĀRA	123
1. ANTECEDENTES EN LA INVESTIGACIÓN	125
2. ZONIFICACIÓN DE LA PROSPECCIÓN	126
3. CATÁLOGO ARQUEOLÓGICO	130
— Zona A (Nº 1-3)	130
— Zona B (N° 4)	136
— Zona C1 (N° 5-7)	138
— Zona C2 (N° 8-39)	142
— Zona C3 (N° 40-128)	159
— Zona C4 (N° 129-152)	178
— Zona D (N° 153-182)	183
— Zona E (N° 183-214)	189
— Zona F (N° 215-223)	198
— Zona G (N° 224-246)	199

2.2. Siglo II	94
2.3. Siglo III	95
3. SIRIA DURANTE ÉPOCA BIZANTINA	95
3.1. Siglos IV-V	96
3.2. Siglos VI-VII	97
4. EL ÉUFRATES. SU VALOR DEFENSIVO Y MILITAR	99
4.1. La evolución del <i>limes</i>	99
4.1.1. La primera fortificación del Éufrates. Labor de Corbulón	100
4.1.2. Pérdida temporal de su valor fronterizo	103
4.1.3. De nuevo tierra de frontera	103
5. LOS ENEMIGOS ORIENTALES DE ROMA: PARTOS Y PERSAS	104
5.1. Imperio Parto	105
5.2. Imperio Persa Sasánida	106
6. EL PAPEL COMERCIAL DEL ÉUFRATES	107
7. VÍAS DE COMUNICACIÓN	109
7.1. Rutas del Mediterráneo al interior	110
7.1.1. Antioquía-Beroea-Hierapolis-Caeciliana	110
7.1.2. Antioquía-Beroea-Hierapolis-Eraciza/Apammari	111
7.1.3. Antioquía-Beroea-Hierapolis-Zeugma	112
7.2. Rutas Norte-Sur	112
7.2.1. Orilla derecha del Éufrates. Samosata-Sura	112
7.2.2. Orilla izquierda del Éufrates	E-2-2
7.2.3. Navegación Fluvial	112
CT -	113
SEGUNDA PARTE	
CATÁLOGO ARQUEOLÓGICO	
Maria de la companya	
Introducción a la segunda parte	119
10 cm and the contract of the second photocological contract contract and the second contract and the	
0 ''II D 1 (F 6	
The second of th	
Capítulo 5: QURUQ MAGĀRA	123
1. ANTECEDENTES EN LA INVESTIGACIÓN	125
2. ZONIFICACIÓN DE LA PROSPECCIÓN	126
3. CATÁLOGO ARQUEOLÓGICO	130
— Zona A (Nº 1-3)	130
— Zona B (N° 4)	136
— Zona C1 (N° 5-7)	138
— Zona C2 (N° 8-39)	142
— Zona C3 (N° 40-128)	159
— Zona C4 (N° 129-152)	178
— Zona D (N° 153-182)	183
— Zona E (N° 183-214)	189
— Zona F (N° 215-223)	198
— Zona G (N° 224-246)	199

— Wadi Yurum	209
— El acuedució mendional	209
— Zona de nabitat y estructuras	210
— Las zonas de hábitat	217
— Cima de la zona E	217
— Cima de la zona F	217
Ladera Oriental de la zona F	219
I animin by tarkantilla i bu Entionito intillation	225
1. ŶARĀBŪĻŪS Y QARQAMIŠ	225
1.1. Tell Ŷarābūlūs Taḥtānī	226
1.2. Cuevas	227
2. 'AMĀRNA	227
2.1. Tell 'Amārna	227
2.2. Cuevas	227
3. MAGĀRA SARASAT	229
3.1. Antecedentes y localización	229
3.2. El conjunto arqueológico	230
4. AL-JIRBA	265
4. AL-JIRDA	
	277
1. 'UŠARIYYA	277
1.1. Iglesia	278
1.2. Monasterio	279
1.3. Otras cuevas	280
CHAT ER RAFIA (Šaṭṭ al-Rāfi <sup>c</sup> )	280
2. CHAT ER RAFIA (Saṭṭ ai-Raii')	281
2.1. Monasterio	281
2.2. Celda	281
2.3. Otros restos	281
3. TUJAR ŞAGĪR	282
3.1. Columbario	282
3.2. Iglesia	283
3.3. Hipogeo	284
3.4. Monasterio	285
3.5. Conjunto de Columbarios del Monasterio	
3.6. Qal'at Gadim	285 286
3.7. Cuevas en la aldea	
3.8. Otros restos localizados en la aldea	286
3.9. Necrópolis de Tujar Ṣagīr	286
3.10. Hipogeos del wādī 'Alī Dāriŷ	287
4. MAŶRA KABĪRA	288
4.1. Conjuntos Rupestres	288
4.2. Otros restos en la aldea	288
5. DĀDĀT	288
5.1. Columbario	289
5.2. Iglesia	289

— Wadi Yurum	209
— El acuedució mendional	209
— Zona de nabitat y estructuras	210
— Las zonas de hábitat	217
— Cima de la zona E	217
— Cima de la zona F	217
Ladera Oriental de la zona F	219
I animin by tarkantilla i bu Entionito intillation	225
1. ŶARĀBŪĻŪS Y QARQAMIŠ	225
1.1. Tell Ŷarābūlūs Taḥtānī	226
1.2. Cuevas	227
2. 'AMĀRNA	227
2.1. Tell 'Amārna	227
2.2. Cuevas	227
3. MAGĀRA SARASAT	229
3.1. Antecedentes y localización	229
3.2. El conjunto arqueológico	230
4. AL-JIRBA	265
4. AL-JIRDA	
	277
1. 'UŠARIYYA	277
1.1. Iglesia	278
1.2. Monasterio	279
1.3. Otras cuevas	280
CHAT ER RAFIA (Šaṭṭ al-Rāfi <sup>c</sup> )	280
2. CHAT ER RAFIA (Saṭṭ ai-Raii')	281
2.1. Monasterio	281
2.2. Celda	281
2.3. Otros restos	281
3. TUJAR ŞAGĪR	282
3.1. Columbario	282
3.2. Iglesia	283
3.3. Hipogeo	284
3.4. Monasterio	285
3.5. Conjunto de Columbarios del Monasterio	
3.6. Qal'at Gadim	285 286
3.7. Cuevas en la aldea	
3.8. Otros restos localizados en la aldea	286
3.9. Necrópolis de Tujar Ṣagīr	286
3.10. Hipogeos del wādī 'Alī Dāriŷ	287
4. MAŶRA KABĪRA	288
4.1. Conjuntos Rupestres	288
4.2. Otros restos en la aldea	288
5. DĀDĀT	288
5.1. Columbario	289
5.2. Iglesia	289

Capítulo 8: PROSPECCIONES EN EL ŶABAL ḤAMMĀM	
1. ANTECEDENTES DE LA INVESTIGACIÓN	306
2. ḤAMMĀM ṢAGĪR	307
2.1. Nacimiento termal	307
2.2. El Acueducto del Noreste de Hierapolis	308
2.3. Hipogeos Funerarios	309
2.3.1. Área Norte	309
2.3.2. Área Central. Cementerio actual	310
2.3.3. Área Sur	310
2.4. Zonas de Hábitat	310
2.5. Necrópolis	311
2.6. Otros Restos	311
3. FRENTE A TELL AḤMAR (Saqla Baqqūš)	323
3.1. Hipogeos	324
3.1.1. Necrópolis Occidental	324
3.1.2. Necrópolis Oriental	325
3.2. Población en altura	326
Capítulo 9: MANBIŶ. VESTIGIOS Y RUINAS DE LA «CIUDAD SAGRADA»	331
1. ANTECEDENTES DE NUESTRA INVESTIGACIÓN	332
2. LOS ACUEDUCTOS DE HIERAPOLIS	335
2.1. Tramos de Țarīq al-Manguba	335
2.2. Tramos de la comarca de al-Qāra	337
2.3. La herencia de los acueductos. Las fuentes orales	337
3. TEATRO ROMANO	338
4. NECRÓPOLIS	339
5. SANTUARIO DE ATARGATIS	339
6. ALREDEDORES DE MANBIŶ	341
6.1. Camino Manguba- 'Ayn al-Naḥīr	341
6.2. Camino Manbiŷ-al-Rāfi´. Wādī Manbiŷ	342
6.3. Camino Manbiŷ-Dādāt	343
7. ELEMENTOS ARTÍSTICOS DEPOSITADOS EN EL JARDÍN DE MANBIŶ	352
8. OBRAS «PERDIDAS»	371
10 Distribution of the contract of the contrac	
Capítulo 10: QAL'AT NĀŶM Y SUS ALREDEDORES	385
1. QAL'AT NĀŶM	386
1.1. Hipogeos y cuevas	386
1.1.1. Zona Norte	386
1.2.2. Zona Oeste	387
2. BURŢĀQLĪ	388
— BUR/1	389
— BUR/2	391
3. ḤAYYA KABĪRA	391
4. ŶUBB AL-QĀDIR	392
5. BI'R JALŪ	392

Capítulo 8: PROSPECCIONES EN EL ŶABAL ḤAMMĀM	
1. ANTECEDENTES DE LA INVESTIGACIÓN	306
2. ḤAMMĀM ṢAGĪR	307
2.1. Nacimiento termal	307
2.2. El Acueducto del Noreste de Hierapolis	308
2.3. Hipogeos Funerarios	309
2.3.1. Área Norte	309
2.3.2. Área Central. Cementerio actual	310
2.3.3. Área Sur	310
2.4. Zonas de Hábitat	310
2.5. Necrópolis	311
2.6. Otros Restos	311
3. FRENTE A TELL AḤMAR (Saqla Baqqūš)	323
3.1. Hipogeos	324
3.1.1. Necrópolis Occidental	324
3.1.2. Necrópolis Oriental	325
3.2. Población en altura	326
Capítulo 9: MANBIŶ. VESTIGIOS Y RUINAS DE LA «CIUDAD SAGRADA»	331
1. ANTECEDENTES DE NUESTRA INVESTIGACIÓN	332
2. LOS ACUEDUCTOS DE HIERAPOLIS	335
2.1. Tramos de Țarīq al-Manguba	335
2.2. Tramos de la comarca de al-Qāra	337
2.3. La herencia de los acueductos. Las fuentes orales	337
3. TEATRO ROMANO	338
4. NECRÓPOLIS	339
5. SANTUARIO DE ATARGATIS	339
6. ALREDEDORES DE MANBIŶ	341
6.1. Camino Manguba- 'Ayn al-Naḥīr	341
6.2. Camino Manbiŷ-al-Rāfi´. Wādī Manbiŷ	342
6.3. Camino Manbiŷ-Dādāt	343
7. ELEMENTOS ARTÍSTICOS DEPOSITADOS EN EL JARDÍN DE MANBIŶ	352
8. OBRAS «PERDIDAS»	371
10 Distribution of the contract of the contrac	
Capítulo 10: QAL'AT NĀŶM Y SUS ALREDEDORES	385
1. QAL'AT NĀŶM	386
1.1. Hipogeos y cuevas	386
1.1.1. Zona Norte	386
1.2.2. Zona Oeste	387
2. BURŢĀQLĪ	388
— BUR/1	389
— BUR/2	391
3. ḤAYYA KABĪRA	391
4. ŶUBB AL-QĀDIR	392
5. BI'R JALŪ	392

5.1. Acueducto	392
5.2. Necrópolis de hipogeos	393
5.3. Monte de Bi'ir Jalū	393
6. KARSĪ	395
une Como de la secte le propose de la secte le propose de la secte de la section de la secte de la section de la se	
—Orilla Izquierda (Osrhoene)—	
THE RESERVE CONSUMER OF BUILDING PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY	
Capítulo 11: QARA QŪZĀQ. EL VADO ENTRE LAS DOS ORILLAS	411
1. TELL QARA QŪZĀQ	412
1.1. La muralla	414
2. YACIMIENTO EN LLANO	414
3. HIPOGEOS DE LA ORILLA IZQUIERDA DEL RÍO	414
4. NECRÓPOLIS DE TÚMULOS	415
5. CASTRUM	415
5.1. Camino de acceso	415
5.2. Castrum	416
5.2.1. La muralla	416
5.2.2. Interior	416
5.2.3. Cronología	417
5.2.3. Cronologia	417
6. QAṢR DE ḤAMMĀM KABĪR	417
7. HIPOGEOS DE HAMMAM KABIK	(1)
Capítulo 12: NORTE DE ŞIRRĪN	429
1. GRUPO NORTE	430
GRUPO NORTE      1.1. Frente a Ŷarābūlūs (Ŷabal Balūna)	430
1.1. Frente a Yarabulus (Yabai Baluna)	431
1.2. Tell Šuyūj Taḥtānī	431
1.3. Tell Šuyūj Fawqānī	431
1.4. Tell Tellik	432
1.5. Būbān	432
1.6. Horōrī	433
1.7. Zūr Magāra (Tell Ŷa'da)	433
2. GRUPO CENTRAL	433
2.1. Al-cAwaynat	434
2.2. Ţūrrumān	434
2.2.1. Localización	434
2.2.2. Yacimiento	434
2.2.3. Valor y función del yacimiento	
2.3. Ŷabal Barqal	435
2.4. Tell Aḥmar	435
2.5. Qubba	436
2.6 Tell Magāra (Tell Ŷacda)	436
2.6.1. Hipogeo de la inscripción	436
3. GRUPO ESTE	437
3.1. Daykdāra	437
3.1.1. Necrópolis	438

5.1. Acueducto	392
5.2. Necrópolis de hipogeos	393
5.3. Monte de Bi'ir Jalū	393
6. KARSĪ	395
une Como de la secte le propose de la secte le propose de la secte de la section de la secte de la section de la se	
—Orilla Izquierda (Osrhoene)—	
THE RESERVE CONSUMER OF BUTCHER PROPERTY OF THE PROPERTY OF TH	
Capítulo 11: QARA QŪZĀQ. EL VADO ENTRE LAS DOS ORILLAS	411
1. TELL QARA QŪZĀQ	412
1.1. La muralla	414
2. YACIMIENTO EN LLANO	414
3. HIPOGEOS DE LA ORILLA IZQUIERDA DEL RÍO	414
4. NECRÓPOLIS DE TÚMULOS	415
5. CASTRUM	415
5.1. Camino de acceso	415
5.2. Castrum	416
5.2.1. La muralla	416
5.2.2. Interior	416
5.2.3. Cronología	417
5.2.3. Cronologia	417
6. QAṢR DE ḤAMMĀM KABĪR	417
7. HIPOGEOS DE HAMMAM KABIK	(1)
Capítulo 12: NORTE DE ŞIRRĪN	429
1. GRUPO NORTE	430
GRUPO NORTE      1.1. Frente a Ŷarābūlūs (Ŷabal Balūna)	430
1.1. Frente a Yarabulus (Yabai Baluna)	431
1.2. Tell Šuyūj Taḥtānī	431
1.3. Tell Šuyūj Fawqānī	431
1.4. Tell Tellik	432
1.5. Būbān	432
1.6. Horōrī	433
1.7. Zūr Magāra (Tell Ŷa'da)	433
2. GRUPO CENTRAL	433
2.1. Al-cAwaynat	434
2.2. Ţūrrumān	434
2.2.1. Localización	434
2.2.2. Yacimiento	434
2.2.3. Valor y función del yacimiento	
2.3. Ŷabal Barqal	435
2.4. Tell Aḥmar	435
2.5. Qubba	436
2.6 Tell Magāra (Tell Ŷacda)	436
2.6.1. Hipogeo de la inscripción	436
3. GRUPO ESTE	437
3.1. Daykdāra	437
3.1.1. Necrópolis	438

3.1.2. Tell Daykdāra	440
3.1.3. Alrededores de Daykdāra. Las canteras	441
3.2. Qal <sup>c</sup> at Ḥadīd	441
3.3. Būgaz	442
3.4. Burŷ Baṭn	442
3.5. Kulumar	443
Capítulo 13: ŞIRRĪN. LA ANTIGUA SERRE Y SU AGER	459
1. ÁREA DE HÁBITAT	460
0. 1.1. Tell Şirrīn	460
1.2. Qurrusān	460
2. ÁREA DE NECRÓPOLIS	461
2.1. Necrópolis Occidental	461
2.2. Necrópolis Oriental. Torre de Şirrīn	461
2.2.1. Torre «Roja»	461
2.2.2. Necrópolis de hipogeos	462
2.2.3. Canteras	464
3. ALREDEDORES DE ȘIRRĪN	473
3.1. Magāratayn	473
3.2. Torre «Blanca» de Şirrīn	475
3.3. Būŷaq	476
3.4. Al-Mas'ūdiyya	480
3.4.1. Monasterio de al-Mansiyya	480
3.4.2. Hipogeo de al-Mansiyya	481
3.4.3. Mosaico de al-Mas'ūdiyya	481
3.4.4. Tell Bāzī	481
4. QŪZUQ	491
4.1. Las canteras de Qūzuq	491
4.1.1. Grupo de canteras septentrionales	491
4.1.2. Grupo de canteras meridionales 4.2. Wādī de las inscripciones	492 493
4.3. Área de canteras oriental	495
TEDCED A DADTE	
TERCERA PARTE	
ESTUDIO DE SÍNTESIS	
Introducción. Tercera parte	
introduction, referra parte	505
Capítulo 14: DE CIUDADES, CASTROS Y VILLAE	507
PARTICULARIDADES DEL ANÁLISIS URBANÍSTICO DE LA REGIÓN	508
2. LAS CIUDADES CITADAS EN LAS FUENTES	509
2.1. Hierapolis	509
2.1. Herapons 2.2. Caeciliana	
2.3. Europos	511
2.4. Serre	513 513
Z.+. OCHC	213

	2.5. Betamali	513
	2.6 Appamari	513
	2.7. Pentacomia	513
	2.8. Thilaticomum	515
	2.0 Amphinolis	515
3	LAS POBLACIONES ROMANAS SEGÚN LA ARQUEOLOGÍA	516
	2.1 (Amārna Sarasat Al-Jirha	517
	3.2. Ourug Magāra	517
	3.3. Frente a Tell Aḥmar	518
	3.4. Hammām Sagīr	519
	3.5 Oara Oūzāg	519
	3.6. Oalfat Nāŷm	519
	3.7 Türruman	519
	3.8. Şirrīn	520
	3.9. Daykdāra	520
	3.10. Būŷaq	520
4.	POBLAMIENTO RURAL	520
5	POBLAMIENTO MILITAR	521
	5.1. Cuestiones terminológicas	522
	5.2. Características	524
	5.3. Las posiciones	526
	5.4 Las tropas	528
	ever med Asia ob Contribution de la Reco	
C	apítulo 15: EL MUNDO FUNERARIO	531
1.	TIPOS DE ENTERRAMIENTOS	532
	1.1. Necrópolis de fosas	535
	1.2. Necrópolis de túmulos	536
	1.3. Tumbas turriformes	537
	1.4. Necrópolis de hipogeos	539
2.	TIPOS DE ENTERRAMIENTOS RUPESTRES	540
3.	ESTADÍSTICAS DE USO	558
	3.1. Ouruq Magāra	558
	3.2. Orilla derecha y orilla izquierda	561
	3.3. Global del Alto Éufrates sirio	562
	3.4. Comparación con el Sur de Commagene	563
4	CARACTERÍSTICAS DE LOS HIPOGEOS DEL ALTO ÉUFRATES SIRIO	565
	4.1. Situación de las necrópolis	565
	4.2. Orientación	566
	4.3. Plantas y esquema interno	567
	4.4 Dromos o pasillo de acceso	567
	4.5. Entrada	567
	4.6. Sarcófagos	568
	4.6.1. Dimensiones	569
	4.6.2. Almohadas (puluini)	570
	4.7. Arcosolia, loculi, kokhim, Nichos	571

	4.8. Osarios	574
	4.9. Cubiertas	574
	4.9.1. Salas	574
	4.9.2. Sarcófagos	575
	4.10. Epigrafía, decoración y mobiliario	575
	4.10.1. Águilas en las tumbas	575
	4.11. Ajuar	577
	4.12. Cronología	577
5	EL FUNUS (RITUAL)	578
	5.1. El banquete funerario	579
6	ANTROPOLOGÍA DE LA MUERTE	580
U.	6.1. ¿Igualdad ante la muerte?	580
	6.2. ¿Quién reposa en los hipogeos?	581
	6.3. Terminología empleada en las tumbas	582
7	INFLUENCIAS, HERENCIAS, NOVEDADES	583
1.		
	7.1. La huella helenística	583
	7.2. Zeugma	584
	7.3. Palmira	585
	7.4. Costumbres autóctonas	585
0	apítulo 16: VÍAS DE COMUNICACIÓN	501
		591
1.	VÍAS DE MEDIANO Y GRAN RECORRIDO	591
	1.1. Calzada ribereña del Éufrates	592
	1.2. Camino Hierapolis-Éufrates (¿Caeciliana?)	592
	1.3. Camino Hierapolis-Sāŷūr	592
	1.4. Camino Hierapolis-Éufrates (Qal <sup>e</sup> at Nāŷm)	593
	1.5. Camino Dādāt-Éufrates	593
	1.6. Camino Qūzuq-Serre	593
	1.7. Europos-Edesa	594
2.	CAMINOS Y CALZADAS DE PEQUEÑO RECORRIDO	594
	2.1. Calzada de Al-Jirba	594
	2.2. Caminos de Al-Jirba	594
	The Relations of the Committee of the Co	
Ca	apítulo 17: INGENIERÍA CIVIL DE CARÁCTER RUPESTRE	597
1.	LOS ACUEDUCTOS	597
	1.1. Técnica y morfología	598
	1.1.1. Sobre los constructores y el mantenimiento	600
	1.1.2. Dimensiones	601
	1.1.3. Paralelos	602
	1.2. Acueductos y ciudades	603
	1.2.1. Hierapolis	603
	1.2.2. Quruq Magāra	605
	1.2.3. Hammām Şagīr	606
	1.2.4. Al-Jirba	606
2	EDIFICIOS TERMALES	608

2.1. Ḥammām Ṣagīr	608
3. POZOS	608
4. CISTERNAS	609
5. CANTERAS	612
5.1. Orilla derecha	615
5.2. Orilla izquierda	
TTA.	
Capítulo 18: MONACATO CRISTIANO RUPESTRE EN EL ÉUFRATES	623
1. ORÍGENES DEL MONACATO	624
1.1. ¿Por qué la huida hacia las montañas?	625
1.2. ¿Hay qué buscar su origen en Egipto?	626
2. EVOLUCIÓN Y FASES DEL MONACATO SIRIO	629
2.1. Primera fase: vida en solitario	
2.1.1. Con posibilidad de haber dejado resto arqueológico	630
2.1.2. Sin posibilidad de haber dejado resto arqueológico	631
2.2. Segunda fase: vida en común	632
3. ARQUITECTURA MONACAL RUPESTRE DEL ALTO ÉUFRATES SIRIO .	634
3.1. Los conjuntos rupestres de Quruq Magāra	636
3.2. El complejo religioso de Magāra Sarasat	637
3.3. El centro acoimeta de 'Usariyya	638
3.3.1. «Sucursales» acoimetas	641
3.4. Cristianismo y monasterios en los alrededores de Şirrīn	642
3.5. Monasterio de Qennešré	643
3.6. Otros centros	
4. CARACTERÍSTICAS, ESTRUCTURACIÓN Y MORFOLOGÍA GENERAL	646
4.1. Premisas de localización	647
4.2. Forma y planta general	648
4.3. Entrada y vestíbulo	650
4.4. Celdas	651
4.4.1. Ventanas en las celdas	652
4.5. Espacios comunes	
4.5.1. Letrinas	652
4.5.2. Refectorio	
4.6. El mobiliario y la decoración interna	653
4.6.1. Asas Pétreas en forma curva	653
4.6.2. Bancos	655
4.6.3. Lucernarios	
4.6.4. Hornacinas	657
4.7. La alimentación. Silos y cisternas	657
4.8. Hospederías, hospitales y escuelas	
4.8.1. Hospederías	
4.8.2. Hospitales	
4.8.3. Escuelas	
4.8.4. Paralelos	
4.9. Iglesias monacales	
T.7. Igiesias monucates	ESCHARAGE AND SERVICE

4.9.1. Localización	666
4.9.2. Tipología	667
4.9.3. Esquema interno	670
4.9.4. Ábsides, altares, hornacinas y lucernarios	674
4.9.5. La liturgia	676
4.9.6. Relación entre monasterios e iglesias dúplices	677
4.10. Baptisterios	678
4.11. Martyria	680
4.12. Panteones y tumbas colectivas	682
4.13. Columbaria	683
5. GRAFITOS Y REPRESENTACIONES PARIETALES CRISTIANAS	685
5.1. Epigráficos	686
5.1.1. Acoimetas	687
5.1.2. Inscripción en griego de Ḥammām Ṣagīr	687
5.1.3. Inscripciones siríacas de Qūzuq	687
5.1.4. Otras	688
5.2. Gráficas	688
5.2.1. Cruciformes	689
5.2.2. Antropomorfos	691
5.2.3. Zoomorfos	693
5.2.4. Otros motivos	693
	693
a) Plantas de iglesias	693
b) Geométricos	694
c) Reticulados	695
d) Discos Solares	
e) Tabula Ansata	695
Capítulo 19: AMBIENTE SOCIO-CULTURAL DE LA REGIÓN	699
1. LENGUA	700
2. AMBIENTE CULTURAL DE LA REGIÓN	701
3. ARTESANOS DE LO RUPESTRE	702
4. PAGANISMO VERSUS CRISTIANISMO	704
Capítulo 20: REFLEXIÓN FINAL	709
CUARTA PARTE	
ANEXOS, BIBLIOGRAFÍA E ÍNDICES	
ANEXO 1. CRONOLOGÍA COMPARADA	717
ANEXO 2. VOCABULARIO ÁRABE-ESPAÑOL	725
ANEXO 3. ABREVIATURAS DE YACIMIENTOS	727
ANEXO 4. TESTIMONIOS EPIGRÁFICOS	729
ANEXO 5. SIGLAS Y ABREVIATURAS DE PUBLICACIONES	731
ANEXO 6. ABREVIATURAS DE FUENTES LITERARIAS	735
ANEXO 7. BIBLIOGRAFÍA	737

1. FUENTES LITERARIAS	737
A. Autores griegos, latinos y siríacos	737
B. Autores árabes	739
2. AUTORES MODERNOS	739
ÍNDICE DE ILUSTRACIONES	759
ÍNDICE DE TABLAS	771
ÍNDICE DE TOPÓNIMOS ANTIGUOS	773
ÍNDICE DE TOPÓNIMOS MODERNOS	777
ÍNDICE DE FUENTES LITERARIAS	781

POTATION OF HERZARDIAIVADAN & OVERA

Antig. crist. (Murcia) XXII, 2005

### INTRODUCCIÓN. TERCERA PARTE

A lo largo de las páginas sucesivas se planea, o al menos se aspira, el asimilar toda la información recibida hasta ahora, abrumadora sin duda. Esta información, quizás resulte demasiado copiosa, pero aún no representa la totalidad de lo existente en la región. Debe tenerse en cuenta que lo expuesto se basa en un 99% en espacios no excavados, hallazgos en superficie, estructuras rupestres medio colmatadas, etc. Pesquisas en el subsuelo revelarían sin duda una cantidad de datos que multiplicaría cuantitativamente y cualitativamente todo lo expuesto aquí. No obstante, las más de 600 cuevas o espacios rupestres explorados y documentados, así como una puesta en común y trabajo de síntesis de lo que se sabía hasta el momento, pueden facilitar la recreación de la Historia de una región como en la que nos estamos moviendo. Claro está que, futuras excavaciones en esta zona, y para estos periodos, deberían cuestionar y revisar un elevado número de las conclusiones que pueda plantear un sistema relativamente apriorístico como es el prospectivo.

Cualquier tipo de trabajo conclusivo o de síntesis pasaba por efectuar una visión global de todo el conjunto, abordando un estudio macro-espacial que desbanque a todas aquellas labores de enfoque mínimo que, en la mayor parte de las veces, no pasan de lo meramente anecdótico, dando el gran salto al estudio regional. El espíritu de esta investigación era ese, el crear una visión de conjunto de una región hasta entonces obviada en los estudios de romanización por áreas o provincias efectuados hasta el momento. A ese espíritu queríamos responder desde el principio y por ello se consideró indispensable el establecer una serie de tipologías que facilitaran esa visión general.

De este modo, una vez inspeccionadas prácticamente todas las cuevas de la aldea de Quruq Magāra, 247 para ser exactos, y ante la ingente cantidad de estos espacios que se preveían, se inició la redacción de una tipología para un práctico análisis posterior. El gran muestreo efectuado en esta población sirvió para confeccionar unas premisas tipológicas que a lo largo de toda la prospección se vieron ratificadas en un 95%.

La región se nos ha relevado como un ámbito de lo más propicio para la elaboración de estructuras rupestres. De manera sencilla, la arqueología rupestre existente en ambas orillas del río Éufrates se puede dividir en cuatro amplios campos, asociados principalmente con su función.

**Clase A:** El conjunto más cuantioso, con una exagerada diferencia frente al resto. Nos referimos a las tumbas, las viviendas de los muertos.

**Clase B:** En este primer grupo quedarían incluidas las vías de comunicación, los caminos, en multitud de ocasiones tallados sobre la propia roca.

**Clase C:** Engloba a todo aquel conjunto de obras rupestres relacionadas con el ámbito y uso civil. Dentro de este grupo insertamos los acueductos, los pozos, cisternas, fuentes y canteras.

Clase D: Finalmente, las estructuras rupestres en cuevas destinadas al uso y disfrute de los vivos, que en este caso, a falta de haber identificado alguna vivienda, este grupo lo conforman en exclusiva los monasterios, los eremitorios y las iglesias, además de las canteras reutilizadas por los monjes como lugares de culto y oración.

Gracias a las obras civiles o de ingeniería, casi todas de índole hidráulica, se pueden generar y desarrollar espacios de hábitat de carácter más complejo, más extensos en superficie, más diversos en cuanto a funciones, como pueden ser viviendas, almacenes, zonas de recreo, baños, y en el caso que nos interesa, iglesias y eremitorios. Tras la vida llega la inexorable pérdida de los seres queridos, familiares y amigos, a los que hay que prepararles un descanso digno y seguramente una adecuada preparación para lo que aún está por venir. Es el momento de la excavación de los hipogeos. Posteriormente, al igual que en Egipto, donde san Antonio vivió parte de su retiro en tumbas abandonadas y cisternas, también en el Éufrates se vivió un proceso similar. Los hipogeos abandonados y expoliados fueron sin duda el primer lugar de retiro para el monje. El proceso posterior, por el que se construyen y adecuan ámbitos rupestres, es consecuencia de esa primera «ocupación».

Esta idea es la que justifica, en parte, la ordenación de los capítulos siguientes. Se comienza con una revisión a las ciudades, poblados y campamentos militares que existían en la región, tanto los documentados por fuentes literarias como por los constatados por la arqueología (Capítulo 14). Las ciudades muchas veces son constatadas por la presencia en las cercanías de una importante área funeraria, la necrópolis. Este es el segundo paso de esta síntesis, un análisis de los tipos, costumbres y usos de los enterramientos de la región (Capítulo 15). Posteriormente, se presentan las vías de comunicación regionales que unían los centros de población más importantes de la zona (capítulo 16). En cuarto lugar, se van a estudiar las obras civiles que mejoran la calidad de vida de las ciudades, especialmente nos detendremos en obras tales como acueductos, cisternas, pozos y canteras (Capítulo 17). Por último, a partir del siglo IV, muchos de estos espacios, hipogeos, canteras, cisternas, ciudades enteras, se ven «ocupadas» por los «soldados de Cristo», los monjes, conformando el último grado de poblamiento romano-bizantino de la región. Será el momento de analizar sus formas de ocupación del territorio y costumbres, tipos de monasterios, iglesias, eremitorios, celdas, fuentes de abastecimiento, alimentación, etc. (Capítulo 18). No se quiere finalizar este recorrido por la historia del Alto Éufrates sirio durante los siglos I a. C. y VII d. C. sin esbozar algunas cuestiones socio-culturales que la arqueología nos ha sugerido (Capítulo 19).

Una vez que se ha esbozado el guión a seguir, sólo queda efectuar una *advertencia al lector*: Las páginas que dan comienzo a continuación remiten constantemente a yacimientos ya comentados en el «Catálogo Arqueológico». Obviamente, por motivos de espacio, siempre se remite a los comentarios, descripciones e imágenes aportadas con anterioridad mediante una sencilla referencia en nota a pie de página.